

Une aventure d'Ulysse (Chapitre 1 - Suite)

6. Ulysse et les siens s'étaient serrés les uns contre les autres, tant la taille du Cyclope et sa voix rauque les épouvantaient. Surmontant sa terreur, le roi d'Ithaque finit cependant par répondre:

« Nous sommes des Grecs, Cyclope. Nous te supplions de nous héberger et de nous faire un présent, selon les lois de l'hospitalité.

- De quelles lois me parles-tu, pauvre nain ?

- Des lois de Zeus, le protecteur des étrangers. Reçois-nous dignement, sinon tu auras à craindre sa colère.

- Tu n'es qu'un sot, étranger, pour me conseiller de craindre Zeus. Nous, les Cyclopes, nous lui sommes bien supérieurs et nous nous moquons de sa colère. Mais, dis-moi, où as-tu amarré ton navire ?

Flairant un piège, Ulysse lui répondit: « Notre vaisseau a été brisé contre les rochers et les vents ont emporté l'épave en haute mer. Nous sommes les seuls survivants de ce naufrage. »

A suivre ...

Lexique

- **une outre** : Sac cousu à partir de peau de bête et utilisé comme récipient d'eau.
- **paître** : manger l'herbe, pour les animaux.
- **le petit lait** : partie liquide jaune pâle quand le lait a coagulé.
- **une jarre** : Vase en grès ou en terre cuite, utilisée pour contenir des liquides, des aliments et des grains dans la région méditerranéenne.
- **un présent** : un cadeau
- **l'hospitalité** : action de bien accueillir les étrangers et les visiteurs chez soi.
- **un trépied**: petit tabouret de bois à 3 pieds.